

# 's Kätterli : e Saag vo de Radegg

Objektyp: **Chapter**

Zeitschrift: **Neujahrsblatt / hrsg. von der Naturforschenden Gesellschaft Schaffhausen auf das Jahr ...**

Band (Jahr): **8 (1956)**

PDF erstellt am: **30.06.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Die soll weiter sich ins Land  
Lieb von Liebe wagen /  
Als sich blühend in der Hand  
Läßt die Rose tragen .



## 's Kätterli

(E Saag vo der Radegg)

Vor villne hundert Johre ischt hooch über em Wangetaal, uf em Roßbärg bi Ooschterfinge, e schtolzi Ritterburg gschtande: d' Radegg. Hütt gsiet me dervo blooß no e par aalti, verfallni Muure. De Waald ischt über si dure gwachse. Fore, Mählbeeri und Äbhäu schlönd iri Wuurzle zwüsched d' Schtää. Do und dört bröcklet an ab und polderet in Burggrabe abe, oder er gumpet i wilde Sätze d' Radeggerhaalde durab. Und es wüürt emol e Ziit cho, wo me nümme gsiet, da do emol Mäntsche ghuuset händ. Dänn hät de Waald e Ghäimniß meh zom hüete.

Z' Ooschterfinge verzelled di aalte Lüüt e sälsaami Gschicht:




Lang, lang isch es häär. Do hät uf der Radegg en härrische, schtrittbaare Ritter gregiert. Es ischt doo e schwääri Ziit gsii: mit em Rittertum isch es z' Änd ggange, und Soorge und Noot händ mit irne magere Fingere baald i jedi Ritterburg ieglanget. De Ritter Diethelm hät mängsmol nid gwüßt, wie-n-er siini grooßi Famili söl durebringe. Sibe Buebe hät er ghaa, e ganzi Schnuer voll, derzue Chnächt und Mägd. Siini Frau, e frommi, gueti Seel, hät efange allpott irem Maa möse zuerede, da-n-er nid mit Gwaalt und Raub dur 's Land zoge ischt, zom di ergscht Noot abwände.

Wo d' Burgfrau wider is Bett cho ischt und im-ene munzigchläine Chindli, im Kätterli, 's Läbe gschänkt hät, hät de Ritter sid langer Ziit wider emol e froh Gsicht gmacht. Alli, äär bsunders, händ fescht uf e Mäitili planget ghaa. Aber noch ere Wuche ischt uf die Freud es Läid iigchehrt: d' Mueter ischt im Chindbett gschoorbe.

Und uf aan Schlag ischt alles anderscht woorde uf Radegg. Mit der Frau hät de Burghärr au no de letscht Räschte vo Adel und ritterlicher Gsinning verloore. Glii baald ischt er zomene gwööndliche Schtruuchritter abegsunke und hät sich siini Sach dört gholet, wos öppis gha hät, au wänns uf uurächte Wäge ggange ischt. «Rächt hät, wär schtercher ischt», hät er amed gsaat, wän er mit siine Chnächte de Puure ischt go di riiff Frucht abhaue, oder wän er di riiche Schafuuser Chaufhäre, wo mit irne Wäge uf der Schtrooß dur 's Wangetaal uf Waaldshuet zoge sind, überfalle und päcklet hät. Im fiischtere Burgverliiß hät er dänn die Gfangene zable loo, bis es Löösgält iitroffe ischt und me si wider fräi lo hät.

Im Ritter siini sibe Buebe sind uubekümmeret wie Uuchruut ufgwachse. D' Mueter hät ene gfählt. Und baald händ si iren Vatter uf siine Raubzüge begläitet. Wie äär, sind si wildi, gwaalttätigi und wüeshti Kärlli woorde. Ka grööseri Freud für sii, weder wänn de Wächter uf em Turnn en neue Waarezug uf der Wangetaalschtrooß gmäldt hät, oder wänn si händ chöne im ene Puur z' Ooschterfinge e Schtuck Vä vom Fäld ewäg shtäle. Uf sonigi Schtuck



abe händ si amed uf Radegg obe gsoffe und gjohlet bis i alli Nacht ie und iren Muetwille tribe mit de Gfangene, wo si us em Burgverliiß unne ue gholet händ.

's Kätterli ischt under der Obhuet von-ere aalte, treue Magd, der Gertrud, zom-ene hübsche Jümpferli ufgwachse. D' Gertrud häts im guete Gäischt und im Glaube an Härrgott uferzoge und im daa is Härz glaate, wa au hütt no en jede Mäntsch adlet: Güeti und Hülffsberäitschaft und Liebi zor Kreatuur. I sim Gäärtli, wo me hütt no gsiet und wo we-ne Chanzle über d' Haalde usselueget, hät 's Kätterli siini Blueme pflägt, troztdäm das d' Brüedere amed uusglachet händ: «Uf e Raubvogelnescht ghööred doch ka Blüemli, da ischt rächt für chläini Chind und aalti Wiiber.» — Aber 's Kätterli ischt schtill siiner Wäge ggange. Uf Wäge sogaar, wo sin Vatter und siini Brüedere nüüt händ töörffe wüsse dervo. Vilmol, wänn si furt gsi sind, hät 's Kätterli e Chörbli an Aarm gnoo mit luuter guete Sache drin — si sind etz nümme so aarm gsii uf der Radegg — und ischt abe uf Ooschterfinge, oder dure uf Baalterswiil, hät di Chranke bsuecht und si trööschtet und hät dört, wo siini Brüedere Läid und Noot zruggloo händ, für alli e guet Wort und e offni Hand ghaa. Au di Gfangene im Burgverliiß häts pflägt und ene Muet zuegredt, wänn d' Liidens-

ziit i däm fiischtere, füechte Loch gaar au lang tuuret hät. So isch es choo, da me 's Kätterli baald wiit omenand wie-ne Häiligi verehrt hät. Ääs hät vil Liebi töörffe erfahre, au wänn de Haß gege de Ritter und siini wilde Trabante immer gröößer woorde ischt.

Emol ischt de Radeggere en ganz en bsundere Vogel i d'Fäng groote. I der Chäppilischtaag äne händ si us em Hinderhaalt en junge Ritter mit sim Chnapp chöne überrumple und gfangen näh. Scho a de schtattliche Rössere aa händ si gmerkt, da dä Vogel goldigi Fädere hät. Mit vil Gjöhl händ si die Bäide uf d' Radegg ue bugsiert und grad mit em Verhöör aafange: Wohäär da si säjid und wohäre da si welid. Aber de jung Edelmaa hät ene ka Amptert ggää. Schtolz isch er im Hof gschtande, und siini schwarze Auge händ die Wägelagerer verächtlich gmuschteret. Aber d' Radegger händ nid lang Fädere gmacht: «Is Loch abe mit im! Miir chönd scho waarte, bis er wäich wüürt.» — Druf händ si sin Begläiter under d'Chnuute gnoo. Und glii ischt dä sowiit gsii, da-n-er-ne kanntli ggä hät, wa si händ wele wüsse: Dä jung, schtolz Ritter schtammi us eme riiche italiäänische Adelsgschlächt und säi mit ere wichtige Bootschaft underwägs an tüütsche Käiserhof!

Zwee Tag schpööter ischt dä Begläiter wider mittagwärts gritte, aber damol bloöß no uf eme aalte, magere Chläpper. Aber derfür mit ere Forderung uf e Löösgält für sin Härr, das im fascht schwindlig woorde ischt, wän-er no draa tänkt hät.

Lang hät de Ritter im tunkle Turnn unne möse waarte, und mängmol hät er zwiiflet, öb er ächt wider emol zo däm Loch uuschömm. Aber au für in ischt es Kätterli Trooscht und Hoffnung gsii. Ääs hät en wie-n-en guete Angel omsoorget und im Muet zuegredt i siine schwääre Schtunde.

Äntlich, äntlich ischt 's Löösgält iitroffe, und de Ritter ischt wider fräi gsii. Bevor da-n-er wiiterzoge ischt, isch er no lang bim Kätterli im Gäärtli gsässe und hät e äärnschti Uusschprooch ghaa mit im. Er häts gfrööget, öb ääs nid wel siini Frau wäärde. Sii güetig Wäse, siini Frömmigkäit und siini Liebi säjid jo doch verloore do obe bi däne Kärllene, wo all im Tüüfel ab der Landwid ghät säjid. Ääs söll mit im choo uf Italie, äär wells immer lieb haa und siiner Läbtig uf de Hände träge.

's Kätterli hät lang nüüt chöne säge. Es ischt ganz vüre is Gäärtli gschtande, dört, wo me wiit is Land usse gsiet. Zwöo Mächt händ in im kämpft: d' Liebi und Pflicht. Und wider emol isch es ganz elaae gsii, und niemert hät im chöne hälffe. Do häts d' Händ zämetoo und lang, lang pättet. Und wos sich omgchehrt hät und de frönd Ritter gsäh hät doositze, no blaach und zäichnet vo der schwääre Gfangeschafft, häts gwüßt, wo sin Platz ischt. «Lueg», häts zue-n-im gsaat, «au duu bischt mir i däre schwääre Ziit lieb woorde, und ich glaube, da-n-ichs bi diir schöö hett und uhni Soorge chöönt sii. Aber ich cha

nid furt do, wo sovil Laid und Noot ischt. Wäär täät de Lüüte no hälffe und di Gfangene trööschte? Au miini Brüedere händ mich nöötig, viläicht sii grad am allermäischte. De Härrgott hät mich do ane gschtellt und mir e-n Ufgoob ggää, und ich cha-n-im nid druuslaufe, blooß da-n-ichs schöö ha. Do händ mich so vili nöötig, und ich taarff si nid im Schtich loo. Ich ha no nie öpper so lieb ghaa wie dich. Aber wän ich mit diir chiem, so müeßt ich immer e schlächt Gwüsse haa, wil ich miinere Pflicht als Chrischt uswäg gge gange säi. Bis mer nid böös, ich cha nid anderscht.»

De Ritter ischt no lang bim Kätterli gsässe. 's ischt au für in schwäär gsii. Aber wil er en güetige, liebe Mäntsch gsi ischt, hät er 's Kätterli chöne verschtoh. «Ich cha dich nie vergässe», hät er gsaat, «und ich wüürde immer mit Liebi a dich zruggtänke.»

Druf händ si Abschid gnoo. Und no lang hät im 's Kätterli vom Turnn uus noogluet, bis da-n-er hinder de Bömm im Wangetaal verschwunde ischt. Dänn häts es Chöppli sinke loo und priegget, priegget wie no nie.



E Johr ischt vergange. Es Kätterli ischt wider i sim Gäärtli gsässe und hät mit brännende Auge i d' Wiiti glueget. Do polderets am aachene Burgtoor. Und wo de Baschtiaan de Rigel zruggschobe hät, riitet uf eme füürige Roß en frönde Ritter in Burghof ie. Oder doch nid ganz en frönde? Es ischt de Chnapp gsii vo sälbem italiäänische Ritter, mit ere Bootschaft vo sim Härr für 's Kätterli. I siinere Hand hät er en Schtruus Roose traat und en im Kätterli übergää, Roose von-ere zaartblaue Farb und mit eme bsunderbaar fiine Duft. Sin Härr, hät er sin Uftrag usgricht, chön 's Kätterli au i der Haamet nid vergässe, und er lös es fröoge, öb ääs nid doch möcht zo-n-im choo und für immer bii-n-im bliibe. Die Roose schicki äär im als Zäiche vo siinere Liebi. Er säi gritte wie närrsch. De Ritter häi nämlich gsaat zue-n-im: Wänn die Roose no blüejid, wän er uf der Radegg aachömm, so säi da 's Zäiche, da si zäme-ghöörid.

's Kätterli hät zeerscht nüüt chöne säge. 's Wasser ischt im i d' Auge gschosse, vor Freud und au vor Weh. Aber es hät im Überbringer vo däne Roose kan andere Pschäid chöne gää, weder das vor eme Johr i sim Mäischer ggä hät: Es chönn nid! Zvil Laid ischt uf Radegg und im Land gsii. Siini Brüedere händs immer erger tribe, und 's hät nüüt me ggää, wo-n-ene no häilig gsi wäär. Au wo si die Roose gsäh händ, händ si luut usseprüelet vor Lache über dä Chindschopf, wo Blüemli im Land omenand schicki. Und dä italiäänisch Chnapp hät zletscht sogaar no möse froh sii, da-n-er uugschoore wider furt cho ischt.



Im Kätterli häts weh too, da siini Brüedere da Zäiche von-ere tüüffe Liebi därewäg usgfötzet händ. Truurig häts sin Schtruus gnoo, ischt zor Burg uus und abegschtige a d'Radeggerhaalde. Am-ene verboorgene, schtillne Plätzli isch es anegsässe, hät sii fiin Gsichtli i die blaue Roose iegsänkt und priegget, priegget, priegget. Es Weh im Härz ischt immer gröößer woorde, d' Verzwiifling immer schtercher, und es hät gmaant, es chöni nümme wiitergoh uf däm Wäg, wo-n-im de Härrgott gwise hät. Eerscht wos um Trooscht pättet hät, häts im e wängili gliichtet. Aber es hät d' Roose nümme möge i d' Burg ue träge, es hett die Deemüetiginge vo siine Brüedere nümme usghaalte, es hett d' Chraft nümme ghaa. Do häts die Roosezwiig a däm verboorgene Plätzli in waarme Bode iegschteckt, wo si vor bööse Mäntsche sicher gsi sind. Und immer, wänns im schwäär om 's Härz gsi ischt, isch es abegschtige zo siine Roose, hät dort priegget und pättet und Trooscht und neue Muet gfunde.

's Gschick häts guet gmaant mit em Kätterli: die Roosezwiig händ Wuurzle gschlage und Johr für Johr iri duftige, blaue Blüete der Sunne entgegenschtreckt. Und tüüff im Härze hät au d' Liebe wiiterblüeit, fiin und zaart. Alli Johr hät de italiäänisch Ritter im Kätterli en Bluemegrueß gschickt: Orchidee, oder Roose, oder Diptam, oder anderi sältsaami Bluemechinde us siinere Haamet. 's Kätterli hät für alli a der sunnige, waarme Halde e verboorge Plätzli gwüßt, und vili händ wiiterblüeit, Johr und Tag.

Im Kätterli siini Brüedere händs immer erger tribe. Gwaalt und Raub und Tootschlag sind baald a der Tagesoornig gsii. Emol ischt ene en riiche Schafuuser Rootshärr i d' Chlaue groote. Dä händ si ploogt bis uf 's Bluet und en eerscht noch eme uverschamte Löösgält wider fräi ggää. Und da hät im Faß de Bode uusgschlage. Inere sctockfiischtere, chiidige Winternacht händ 's Chriegsvolk vo Schafuuse und d' Puure vo Ooschterfinge da Raubnescht gschtürmt. En Burgchnächt, wo me dobe furtg jagt gha hät, hät de Ver rööter gschpilt und de Baschtiaan, de aalt Toorwächter, chöne übertölple. A allne Egge händ si d' Burg aazündt, ka Muus ischt me läbig ussechoo. We-n-risigi Fackel hät 's Füür i 's Land usseglüüchtet, als Zäiche vo der Befräiing us Angscht und Noot.

Wo d' Rafe scho aagfange händ zämehache, und ganzi Wolche vo Glusme i di schwarz Nacht uegwirblet sind, rüeft zmoor an: «'s Kätterli! Retted 's Kätterli!» I der Ufreging und i irem Iifer händ sis ganz vergässe ghaa. Aber etz isch es z' schpoot gsii. Si händ zwoor no wele i di brännend Burg iidringe, aber 's ischt nümme möglich gsii. Me hät 's Kätterli no gsäh, wie 's am Fänschter obe im Turnn um Hülff grüeft hät. Aber dänn ischt de Tachschtuel über im zämeproche, und da guet Chind hät in Flamme möse omchoo.

De Tüüfel hät nid lang möse verläse, wo-n-er cho ischt cho abrumme. Alli, bis as Kätterli, hät er i sin Chratte packt. Aber au ääs hät de Wäg in Himmel nid

gfunde. D' Liebi zo sim Ritter, wo ääs immer z' tüüffscht inne mit sich ome-  
traat hät, ischt nid erfüllt woorde. Und uhni Erfüllung giits ka Säligkäit.

Und hütt no, wä-me in-ere schtillne, moohaatere Nacht dur 's Wangetaal  
goht, cha me 's Kätterli gsäh dobe sitze uf der Ruiine, e wiiß Näbelschläijerli  
om sich ome. Dört sitzs und bättet für siini Brüedere, und briegget und waar-  
tet uf Erlöösing. Es waartet uf en Purscht mit eme guete, räine Härz, uf en  
Ritter uhni Fähl und Tadel. Aber dä Purscht mo zallereerscht di blau Roose  
finde, wo alli Johr no blüeit, ganz verboorge a der Radeggerhaalde. Und wän-  
er die Blueme bricht und dermit uegoht uf di äinsaam Ruiine, und im Kätterli  
die Blueme i d' Hand giit, dänn hät ääs de Schlüssel zor Säligkäit und taarff  
iigoh i di eewig Rue.



Da ischt die Gschicht vom Kätterli, wie mer si d' Urgrosmueter im Ober-  
doorff z' Ooschterfinge, d' Baarbere Ritzmann, vor lange Johre verzellt hät.

Sid doo bi-n-i däre Saag no drüümol begegnet :

's Eerschtmol: Aafangs de Driißgerjohre ischt z' Ooschterfinge de Sime-  
Maarti gschtoorbe. D' Lüüt verzelled hüt no vo-n-im, er säi en grobe, uughob-  
lete und wüeschte Kärlli gsii, en Uflood und en Fluecher, wo aliwil mit allne  
Lüüte Schtrit gha hät. Siinere aagne Frau hät er 's Ässe vergunne, und sii Vä  
hät immer möse vor em Wage häär ränne. D' Chind händ en gfüürcht we de  
Tüüfel. Er hät aber au gfüürchig uusgsäh: en wilde Schtrubelchopf, e ver-  
zuuslet Bockbäartli, dräckgäali Zäh, wo-n-im zom Muul uus gschtande sind,  
und e Par schtächigi, böösi Auge. Aber i sim Innerschte ischt er en Fäigling  
und Füürchtibutz gsii, en Schiißbrüeder uhni gliiche. Er hett sich nid emol ge-  
trauet, znacht zwüsched de Zwölfe und de Aaas vo Nüchilch über de Hase-  
bärg uf Ooschterfinge dure z' lauffed.

«Ane Füüfenünzgi, im Heuet, säi de Sime-Määrtel emol de Morge am Zwaa  
ggange go määije in Wägwise hinne, grad unne a der Radeggerhaalde. De Voll-  
moo säi über der Abtshaalde gschtande und häi sin hälle Glanz über 's ganz  
Taal und de Roßberg glaats. De Maarti häi aa Made om di ander omglaats. 's häis  
ghaue we Saloot. Wo-n-er ob em Wetze emol zor Radegg ueluegi, do gsäch er  
es Kätterli d' Halde durab riite, uf eme schneewiiße Roß, grad uf in zue. Do  
häi er d' Sägissee furtghait und säi grännt, grännt wa-n-er Bode verwütscht häi,  
bis vüre zom Bad. Gjohlet häi er we-n-en Besemaa: «Ooli-ooli, 's Kätterli wott  
mi hole, ooli-ooli, z' Hülf, 's Kätterli holt mi!» Bim Badwiirt vornne säi er  
dänn in Schtal iegschloffe und under d' Chripf undere ghocket und häi päberet  
we-ne aschpi Laub. Und eerscht, wo d' Sunne scho lang am Himmel gschtande  
säi, häi er sich wider vüregetrauet.»

Eso häts de Sime-Maarti bis zo sim Tood i jedem verzellt, wo-n-en drom gfrööget hät.

\*

's Zwäitmol: Es möged etz uugfähr füüfezwanzg-driißg Johr häär sii, do ischt d' Schriiber-Lauraa, e frisch und suuber Ooschterfingerchind, emol amene häiße Summersunntig ganz elaae uf der Radegg obe gsässe und hät i 's Land ufeglueget, wo i der brüetige Hitz gflimmeret hät. Der Lauraa iri Gedanke händ sich mit all däne Dinge beschäftigt, wo 's Härz vomene zwanzgjöhrige Jümpferli erfülled: mit Hoffninge und Änttüüschinge, mit Zuekumftsplään und — 's wüürt scho so gsi sii — allwäg au mit der Liebi. Und do isch es jo sicher guet, da de Mäntsch emol e Schtundlang ganz mit sich elaae ischt. Druf abe ischt da Chind es aalt Radeggerwägli, vornne a der Haalde, durabgschtige. Hütt ischt da Wägli, wo tachgääch abegoht, ganz verwachse und chuum no z' finde. Do ischt d' Laura, immer no i irne Gedanke, vo däm schmaale Wägli abchoo, und zmooll schtoht si vor eme Schtruuch, wo wundersaami, zaartblau Blüete traat hät. Wie Roose sind si gsii, aber die Farb! Blau Roose hät üuser Jümpferli no nie gsäh. Es hät sich nid emol getrauet, die Blueme aazlanged. Blooß gschmöckt häts draa, und en bsunderbaar fiine Duft ischt wie en Zauber i der Luft gläge. D' Lauraa hät da Wunder schto loo und ischt langsam haamzue ggange. Es wäär ere nid de Sii draa choo, da si dört inere Zauberblueme begegnet ischt. Si hät äbe d' Saag vom Kätterli nid kännt. Wo me-re dänn die Gschicht verzellt hät, hät si i schpööttere Johre no mängsmol noch däne Roose gsuecht, aber si hät si nümme gfunde.

Vor e par Wuche bi-n-i z' Ooschterfinge bi der Lauraa i der Schtube inne gsässe und ha mit ere über sälb Wunder grede. Und iri Auge händ e sältzaam glücklich Lüüchte überchoo, wo si miir vo irem Erläbniß mit der blaue Roose verzellt hät.

Me täät iez gäärn aanäh, i der Lauraa häi di sälb Begäbehäit e bsunder Glück proocht. Aber es ischt nid de Fall. Si ischt e schtill, aamfach Puurefraueli woorde, wo sii ghuuffet Soorgepäckli mit uf de Wäg überchoo hät. Aber viläicht hät de Härrgott emol e bsunders schöö Plätzli für ins paraat.

\*

Und 's Drittmol: Es sind etz baald zeh Johr sider. Wo-n-ich no z' Ooschterfinge Schuelmäischer gsi bi, bi-n-i a mängem häiße Sommertag a der Radeggerhaalde omegchlätteret, e Botanisierbüchch uf em Puggel und 's Pflanzebuech, de «Binz», i der schwaaiße Hand. D' Orchidee bsunders händ mi inträsiert. Do begegnet mer emol am-ene schöne Tag, zmitts i der Haalde,



en frönde Härr. Er hät uugfäär di gliich Uusrüschtig ghaa wie ich, und i der lingge Hand hät er Roosezwiig traat, und Brombeerischtüüdli, und waaß ich nid waa. Dä Härr ischt en Profässer gsii vo Züri, wo siini botaanische Schtudie triibe hät. Mer sind mitenand is Gschprööch choo, und do ha-n-im au die Saag vo der Radegg verzellt. Er ischt ganz schtill näbed mer gsässe und hät blooß vo Ziit zo Ziit gnickt mit sim gschiiide, schööne Glehrtechopf. Wo-n-i fertig gsi bi mit Verzelle, hät er e Rüngli gschwiget und mich us siine blaue Auge ganz waarm aagluet.

Druf saat er: «Inträssant, inträssant, wie de sogenannt Volksmund en Erkläaring gfunde hät für di wüesseschaftliche Taatsache. Me gsiet au do wider, wie i jedere Saag en Chäärn vo Woret schteckt. Si wüessed jo, da die Radeggerhaalde wäge irem bsunders sunnige und trochene Klimaa e Flooraa hät, wo suscht blooß i wiit südlichere Gegende dihaam ischt. Die Rosa gallica, wo Si do i miinere Hand gsend, ischt au e Chind vo dört. Es Ufträtte vo däne bsundere Aarte (,xerotherm', hät er zwoor gsaat,) i däm Ooschterfingergebiet ischt au der Fachwält vom Ußland bekannt. Ich bi scho mit Koleege vo Pariis und vo Brüssel do a däre Haalde omegschtiflet, und au sii sind erschtuunt gsii über die inträssante botaanische Fund, wo si do gmacht händ. — Ich wäär Ene tankbaar, wänn Si miir die Saag chööntid schicke, do ischt miini Adrässe.»

«Die schtobt niene, Härr Profässer, und 's käänt si au fascht kan Määntsch me. Blooß no e par aalti Lüütli z' Ooschterfinge.»

Do laat er mir d' Hand uf d' Achsle und saat: «Dänn sötted Si si aber uubedingt ufschriibe. 's wäär schaad, wänn si verloore gieng.»

Druf ich: «Me chöönts jo emol probiere, ...scho wägem Kätterli.»

